

« zurück blättern vor »

FUSZER subst. m., ab 1785. **1)** ‘Handwerker ohne Gesellenbrief, der ohne die Erlaubnis einer Innung arbeitet’ – ‘rzemieślnik bez egzaminów czeladniczych, trudniący się rzemiosłem bez zezwolenia cechu’: [hapax] 1785 Torz.Szkl. 281 *mayfstrów trzeba dobierać żeby byli biegli w robocie, a nie hutnych fuzzerów, żeby daremnie szkła nie psuli*. – L, SW, LSP, DOR (daw.). **2)** ‘Stümper, schlechter Arbeiter’ – ‘partacz, kiepski robotnik’: (1845) 1848 Bork.L.Cymb. 138, DOR *Ursyn to fuzzer, nie śpiewa, lecz kwika*. ○ (1888) 1890 Jun.Antrop. 25, DOR *Oni lubią brać drogo, a robią, fe! jak oni robią, to fuszery! Nie warci u Kusztickiego przy miechu stać*. ○ 1922 Boy Flirt III 62, DOR *Teatr w teatrze to motyw o nie słabnącym nigdy uroku i trzeba by być skończonym fuzzerem, aby nie osiągnąć nim celu*. ○ (1925) 1927 Makusz.Bezgrz. 167, DOR *W szkole są podpowiadacze wytrawni, artyści w swoim niebezpiecznym fachu, ale są i fuszery obrzydliwi, niedźwiedzie, źle się przystugujący*. ○ 1954 Probl. s.566, DOR *Pingwin w chodzeniu i bieganiu jest właściwie fuzzerem. Za to na falach i w falach nie ma równych wśród ptaków*. – (SŁA), L (zan.), SWIL, SW, LSP, DOR. ◇ **Etym:** nhd. *Pfuscher* subst. m., ‘der ein Handwerk unberechtigt oder stümperhaft betreibt; überhaupt ein Stümper im Gegensatze zum Meister’, GRI. ◇ **Konk:** *partacz* subst. m., bel. seit 1558, SPXVI, zuerst geb. CN. ◇ **Der:** *fuzzerować* v. imp., ‘schlecht arbeiten; verfälschen’, (1859) 1952 Łoz.Wal.Dwór 49, DOR, zuerst geb. SW, nur für Inh. 2; *fuzzerka* subst. f., ‘Schlampe; Schwarzarbeiterin’, zuerst geb. SWIL; *fuzzerski* adj., ‘pfuscherhaft’, [hapax] (1874–1912) 1953–1956 Prus Kron.II 413, DOR, zuerst geb. SWIL, nur für Inh. 2; *fuzzerstwo* subst. n., ‘Schwarzarbeit; Stümperei; Ausschußware’, (1891) 1950–1953 Dygas.Robins. 173, DOR, zuerst geb. SWIL, nur für Inh. 2; *fuzzerka* subst. f., ‘Stümperei, Ausschußware’, bel. seit 1893 (1926), zuerst geb. SWIL, nur für Inh. 2; *fucha* subst. f., ‘stümperhafte Arbeit; Ausschußware’, 1964 Dialog 9 s.16, DOR *Produkcja buczków i syren (...) Ręczna robota, bez fuchy*. ○ 1965 Polit. 31, DOR *Robili fuchy na boku, brali prace zlecone, które wykonywali w normalnych godzinach*. Zuerst geb. DOR. ❖ Die Ableitung *fucha* ist eine Slangbildung, vgl. poln. *kicha* (zu *kiszka*), WIECZORKIEWICZ; *flacha* (zu *flaszka*) u. dgl. Man kann sich fragen, ob *fuzzerka* (s.o.) dabei eine Rolle gespielt hat (s.o. DOROSZEWSKI).

« zurück blättern vor »